

# CV DE WESPELLE

## Brokkelze

**'t Breuzelblad**

*Viefde joargank  
jannuaar 2009*



*c.v. de Wespelle  
wunjst uuch  
ee good en  
gezonk 2009  
mit veul sjpas  
en plezeer*



# *Prinse van de letste 11 joar*



Bjorn I



NICO //



PATRICK I



MISCHA //



WIM IV



RINUS //



SANDER //



MARC I



LUCIEN I



GERHARD //



MICHA //



**Hoogeveenseweg 4  
2391 NR Hazerswoude Dorp  
Postbus 77  
2700 AB Zoetermeer  
Telefoon (+31) (079) 331 94 54  
Fax (+31) (079) 331 94 76  
[info@vermeulengroep.com](mailto:info@vermeulengroep.com)**

**[www.vermeulen.com](http://www.vermeulen.com)**

# **Beij oz 55-joarig jubileum**



‘t Is vuur mich als president, natuurlik ee groet genoeg um ee vuurwoad te sjrieve in dit jubileumbukske van ozze carnavalsverein c.v. de Wespelle. D’r in 1954 opgerichte verein is in 55 joar oetgegreujd tot inne nit mie weg te denke verein vuur zieng lede, mar och vuur ‘t Brokkelzer nest in Rimburg. In ing samenleving woarin vier ummer individualistischer denke en handele, is ‘t good te wete dat luuj mekaar kanne opzeuke in vereniginge. Same activiteite ontsplooie, en wie beij oz carnaval te viere, en mekaar doadurch beter liere kenne, dat bevordert noa mieng besjeide mening och de leefbaarheid in Brokkelze. Vanaf diz plaats wil ich mieng waardering oetsjpreake vuur de oprichters van ozze verein en alle bestuurslede die in die 55 jaor hun bestste krachte gegeave hant. Zie hant durch hunne inzet inne verein neergezat dea noa 55 joar nog altied blujt, en noa ich hoop nog in lengte van daag zal blieve bluujje. En wen vuur mit z’n alle blieve wirke vuur inne verein woa gidderine zich heem vult, (jonk en oad) dan zal ‘t in de toekomst och good blieve goa mit der carnavalsverein c.v. de Wespelle.

In dit jubileumjaar wille vuur op ing gepaste maneer jidder activiteit ee feestelijk tintje geave, en dit nit alling mit oz lede viere, maar och mit jidderinne dea zich mit ozze verein verbonge vult. Beij de eupening van ‘t carnavalsseizoen op 11-11 hant vuur al inne gowwe aanzet gegeave wie vuur mit alle Ubach over Wormse carnavalsvereine ing fijne kirkelijke inzegening van oz carnavalsseizoen hant mage ontvange heij beij oz in de kirk durch pastoer Smeets.

‘t Neuje joar dont vuur inloeë, wie jidder joar mit oz prinseproclamatie en vuur hope dat uur uuch werrum alleneuj amuseert mit ‘t speciale program op dizze aovend en ‘t oetroape van dur neuje...???, dat zalt uur waal zie.

Tot slot wil ich ‘t bestuur en alle lede veul succes tow wunsje vuur de toekomst en same mit hun op weg goa noa ‘t volgende jubileum, ‘t 6x11-joarig van c.v. de Wespelle.

*Sjef Konings  
President*



## Café - Zaal D'r Eck Rimburg

*Voor een gezellige avond  
en al uw feesten*

**Ben en Finy van der List**

**Brugstraat 16  
6374 LV Landgraaf  
tel./fax 045-5321135  
email: d.reck@home.nl  
info@cafe-dereck.nl  
<http://www.cafe-dereck.nl>**

# Program prinseproclamatie 2009

Vanaaf 20.11 oer trêne vuur uuch op:

Dansmarieke Kim  
De Stèchneëlsjer - gesank  
De Twiee Gewaejde  
Dans- en Showgroep 't Ströatje  
Bas van Neer - buut  
Bekocharma - gesank  
Paradise Dancers  
Oad-Prinse va Brokkelze - sketch



Ronk 23.00 oer: **Proclamatie jubileumprins**

Donoa: Prinsedans

**Moeziek: DeeJee Tom**

## Brokkelzer carnavalskalender 2009

10	jannuaar	Prinseproclamatie mit zitsung in D'r Eck
17	jannuaar	Prinsereceptie in D'r Eck
7	fibbruaar	Herrezietsung in D'r Eck
13	fibbruaar	Carnaval in de kantien van VV Rimburg
19	fibbruaar	De Koetschegruuskes bezeuke de Wespelle
21	fibbruaar	Sjluuteloverdracht Gemintehoes Landgraaf
21	fibbruaar	Kingercarnaval in D'r Eck - <i>Aavank 16.11 oer</i>
22	fibbruaar	Carnavalsoptocht; donoa Prinsebal
23	fibbruaar	OetriekeVergulde Wespel in D'r Eck
28	november	Viering 5x11-joarig jubileum de Wespelle



*Ich sjnap nit wie 't ken dat sommige  
(elve)roadslede van miljoene zeudjes 't  
flotste woare...*

# **WFNG** gebroeders



ROOIWERK MET KRAAN



VERSNIPPEREN



KLEPELEN TAKHOUT



STOBBENFREZEN



SNIPPERSHANDEL



HOUTHANDEL

BRUGSTRAAT 8 – 6374 LV LANDGRAAF – T: 045 5321079

# Prinsengalerij

- 1956 Joseph I (Dohmen)
- 1957 Peter I (Janssen)
- 1958 Huub I (Hanssen)
- 1959 Sjeng I (Bastiaans)
- 1960 Sjef I (Huntjes)
- 1961 Joseph II (Kallen)
- 1962 Joseph III (Rutten)
- 1963 Chris I (Beckers)
- 1964 Jan I (Thoren)
- 1965 Huub II (Snijders)
- 1966 Nic I (Czerw)
- 1967 Joseph IV (Beismann)
- 1968 Juul I (Verreck)
- 1969 Geen prins, zaal afgekeurd
- 1970 Peter I (Peters)
- 1971 Prinses Margriet (Beckers)
- 1972 geen prins, herstel zaal
- 1973 Peter III (Beckers)
- 1974 Ton I (Peters)
- 1975 Peter IV (Bost)
- 1976 Harry I (Hanssen)
- 1977 Wim I (Eygelshoven)
- 1978 Peter V (Snijders)
- 1979 Hans I (Verreck)
- 1980 Sjef II (Janssen)
- 1981 Mario I (Dalu)
- 1982 Jan II (Dohmen)
- 1983 Huub III (Römkens)
- 1984 Toni I (Kaczmarek)
- 1985 Wijnand I (Gielkens)
- 1986 Karel I (Pöschkens)
- 1987 Jos I (Mennis)
- 1988 Richard I (Kremer)
- 1989 Wim II (Van Diemen)
- 1990 Wim III (Kaczmarek)



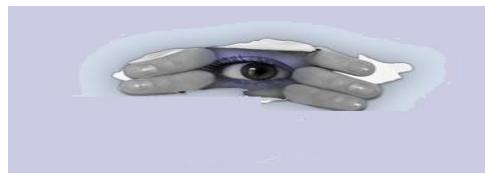
## Bjorn I

- 1991 Rob I (Hanssen)
- 1992 Bert I (Hanssen)
- 1993 Mario II (Theissen)
- 1994 Pascal I (Beismann)
- 1995 Jeffrey I (Demas)
- 1996 Paul I (Rutten)
- 1997 Roger I (Schurer)
- 1998 Micha I (Lutgens)
- 1999 Gerhard I (Längin)
- 2000 Luciën I (Fröls)
- 2001 Marc I (Van Ewijk)
- 2002 Sander I (Lutgens)
- 2003 Rinus I (Verhagen)
- 2004 Wim IV (Peelen)
- 2005 Mischa I (Horvath)
- 2006 Patrick I (Verreck)
- 2007 Nico II (Ringens)
- 2008 Bjorn I (Claessen)
- 2009 Jubileumprins XXX**

**Wilt U ook lekker rustig kunnen slapen...**

**Uw huis achterlaten met een gerust hart...**

## **Dutch Beveiliging**



### ***Het oog voor veiligheid***

**Maak NU vrijblijvend een afspraak en we bekijken samen wat de mogelijkheden zijn om Uw huis/garage/tuinhus enz. enz. zo optimaal mogelijk te beveiligen.**

***MAAK HET INDRINGERS ZO LASTIG MOGELIJK U WILT TOCH NIET VOOR VERRASSINGEN KOMEN TE STAAN?***

**Bel NU: 045-5333318 of 065750169**

**Mailen mag ook: [henk.krutzen@home.nl](mailto:henk.krutzen@home.nl)**

**In de maanden januari, februari en maart diverse akties bellen dus!!!!!!!**

**Bedrijfsgegevens:** Dutch Beveiliging  
Rimburgerweg 307  
6374 LC Landgraaf  
Kvknr:14104289

*Op diensdig d'r elfde van d'r elfde 2008 woed in Brokkelze 't carnavalsseizoen officieel  
geëupend. Vuur de ierste kier doge vier dat nit alling mar mit dreij anger vereine. De Geete,  
De Pänkes en D'r Sjtee Uul donge och mit.*



## *Eupening carnaval in Brokkelze*

Um hoaf twelf begon ozze pastoer Smeets mit 't opdrage van ing hillige mes. De kirk woar goot bezat, zier goot zelfs vuur inne diensdigmörge, woar dat mar ummer zoeë zal pastoer gedaat han. En dan al die carnavalisten in vol ornaat, ee prachtig gezich.

Pastoer how zich ing lang predig oetgedach. Hea kondigde dat och aa, zoe onger 't motto van: Wen ich beiij uuch op bezuk kom dan hat ier ummer 't letste woad mar huuj zit ier beiij mich op bezeuk en dan zal ich mich och ins lotte huure.

De mes woed begeleid mit accordeon moeziek – live gespilt natuurlik – en dat woar zier biezonger.

't Woar ee groets gebeure woa vier mit veul vreud aa truuks denke. Ing waardige maneer um de carnaval mit aa te vange.

Noa afloop van de mes gonge vier alleneuj noa gemeenschapshoes D'r Eck. Ozze president dong doa 't woad en richtet zich tot de aanwezigen. De vereinsvaane woede gehese en 't Limburgs volksleed gezonde mit begeleiding van twieë trompetspielere.

De sjuttereij loot vervolgens mit ee paar kamersjuut huure dat 't carnavalsseizoen wirkelik woar ingezat. Jong wat woar dat ee kabaal, mit veul sjwaam.

Heijnoa gong 't ganse gezelsjap, zoeng hongedrissig maan, D'r Eck erin um zich te sterke mit get bruudjes en sjpek en ei.

De vrouwluuj van de KAV howwe gezörgd dat alles paraat stong en dat ginne get te kot koom.

Um elf uver twieë woed dan 't fes richtig ingezat mit 't optreeën van oz ege dansmarieke Kim. 't Meadje how good geproofd 't afgeloape joar en och ee nuj pekske aa. Mitinne perfekt oetgeleurde dans woed d'r middag geöpend. Doano volgde nog mieë optredens van dansmariekes, dansgroepe, zanggroepen en natuurlik loot och d'r diskjockey van zich huure.

De aanwezigen hant genote van inne sjunne middig. 't Woar super gezellig. Jammer dat vuur noen werrum lang motte wade tot vuur werrum an de buurt zint. Mar natuurlijk vreuje vier oz och al op de eupening van 't volgende seizoen die beij oz vrung van de Geete zal plaatsjvinge. Mar iers gont vier d'r diz seizoen nog ins good tege aa.

Alaaf!

**JOKO**  
*Producties*



*Projectmanagement  
&  
Evenementenorganisatie*

*D'r richtige partner vuur al uuch  
evenementen*

**BEDRIJFSFEESTEN, BRADERIEËN,  
KUNSTFESTIVALS, ARTIESTEN**

Sjef Konings  
Rinckberg 30, 6374 LR Landgraaf  
gsm: (0031) 6-11365515  
e-mail: [j.c.konings@home.nl](mailto:j.c.konings@home.nl)  
[www.jokoproducties.nl](http://www.jokoproducties.nl)

## *Ridders van de Vergulde Wespel*



**2008 Cees Schurer**

2007 Jo Demas  
2006 Albert Verreck  
2005 Wiel Rutten  
2004 Mariet Toussaint-  
v.d. Bercken  
2003 Leo Hanssen  
2002 Mr. Bert Janssen  
2001 Joep Kaczmarek  
2000 Arno Kaufholz  
1999 Sjang Kremers  
1998 Frans Jongen  
1997 Trees Hanique-Janssen  
1996 Aloys Mennis  
1995 Joep Nievelstein  
1994 Pastoor Jozef Frankort  
1993 Pierre Peters  
1992 Piet Nickel

1991 Sjef Huntjens  
1990 Jet Kruyzen-Hanssen  
1989 Wiel Snijders  
1988 Joep Hanssen  
1987 Mr. Hans Coenders  
1986 Resi Beckers-Peters  
1985 Peter Thoren  
1984 Arnold Verreck  
1983 Theo Eijgelshoven  
1982 Alfons Kallen  
1981 Wiel Beckers  
1980 Paul Collon  
1979 Wiel Schormans  
1978 Johan Thoren  
1977 Piet Peters  
1976 Joep Erkens  
1975 Jules Haagh

HYPOTHEEK+ ADVIES?  
KLIK VOOR ALLE INFORMATIE OP:

 [www.deraadsheeren.nl](http://www.deraadsheeren.nl)  
Jacobs Assurantiën: 045-5453121

Jo Vanovermeere

**Mgr. van Gilsstraat 4  
6461 VG Kerkrade**



**Carnavalssamstig 21 fibbruaar  
KINGERCARNIVAL  
in narretempel D'r Eck**

Mit oetrope jeugdprins, -prinses, of prinsepaar



Aavank 16.11 oer

**Carnavalszondig 22 fibbruaar  
trukt d'r OPTOCHT durch  
BROKKELZE**

Vertrek um 14.11 oer vanaaf Gremelsbrugge





## **BEZORGBAKKER FER WEIJERS**

Tel. 5323996  
06 20982460

### **BAKKERIJ WEIJERS**

**Landgraaf**  
sinds 1935

---

D'r dokter vreugt an zienne stagiair um hem inne middag te vervange.  
Wie hea teruuk koam woal hea natuurlik wete of alles good gegange  
woar. "Ich denk van waal", woar 't antwoord.

"Mienne ierste patiënt koom erin en how schreckkelige koppieng".

"En, wat haste dem gegeave", vroget d'r dokter.

"Dem han ich Dafalgan vuurgeschrieve".

"Prima", zaat d'r dokter.

"Mienne twieëde patiënt how veul last van maagbrenne".

"En...?" vreugt d'r dokter.

"Ich han Maalox verschriev".

"Dat is och prima gegange", zeat d'r dokter.

"Mienne dreijde patiënt woar ee lekker jonk vreujke, 't koam nogal hysterisch binnegelope, kleijde zich ram oet, gong op d'r dusj ligge en zaat, dokter, dokter, help mich estebleef, ich han al in vunf mond ginne maan mie gezieë".

"Wat haste mit dem dan doe gedoa", vroaget d'r dokter.

Och zeet d'r stagiair: "*Dem han ich oogdruuppele verschriev*".

# JEUGDPRINSES 2008

**Merel I** (*Merel Paardekooper*)



*Afgelope joar hant vier gee  
prinsepaar geproclameerd, mar  
waal ing Jeugdprinses.*

*'t Meadje dat die ier te buurt vool  
is 't Merel Paardekooper. Sinds  
vurig joar woonachtig in de  
Lingegraat vlakbij d'r  
Lingeboom.*

*De familie Paardekooper is ing  
richtige Brokkelzer familie  
ondanks 't feit dat de ouwesj nit  
heij gebore sind en nit ins plat  
kenne kalle (Nog nit). 't Sind  
richtige Hollender, mar mit ee  
Limburgs en vuural Brokkelzer  
hatz.*

*Want wenste e aantal joare in Brokkelze gewoend has, donoa noa 't  
Hollensj vertruks, dan heimwee kries noa Brokkelze en werrum teruuk  
kuns, dan moste toch ee richtig Brokkelzer hatz han. Wie de ouwejs  
dan ooch gevroagd woede of hun dochter jeugdprinses mocht weade,  
hant ze meteen 'joa' gezaat.*

*Dat dat ging verkierde keus woar hat sich 't afgeloape joar bewiese.  
Oz jeugdprinses woar mit veul vreijd en plezeer uveral durbeij.*

***Vier Wespelle sind d'r trots op dat vier zoeng sjun  
en gow jeugdprinses howwe in 2008.***





# Heinz & Sibille Gaida

## und Freunden

Ivonne Korver, Sibil, Bert, Co, Annie, Pierre,  
Leo Jannes, Ronald, Shirley,  
Günther, MarieJosé, Pascal, deBie,  
Dennis, Bjorn, Rinus & Gorjeta.

# *11 vroage an aftrênenend prins Bjorn I*



## *Wat daatste wieste gevroagd woeds um prins te weade?*

Ich moes dat effe lotte bezinke, mar han donoa meteen spontaan ‘joa’ gezaat. Ich woos egelik meteen al dat ich dat waal wool.



## *Woarste zenuwachtig wieste op moes koame?*

Van te vure volt ich ing gezong spanning. De zietsung woar get oetgelope en ’t doerde nogal lang vuurdat ich endlich op koes kome. Dat zörget vuur mieë spanning. Mar wie de dure van d’r zaal endlig ope gonge vuur mich, vool alles va mich aaf.



## *Wie haste de prinseproclamatie ervare?*

Ich woar d’r kuning te riek. Ich han d’r ganse oavend genoate en how ee gans speciaal geveul.



## *Is alles oetgekoame wat in dieng 11 punte geproclameerd is?*

Egelik weet ich nit mie genau wat d’r allemaal in mieng proclamatiepunte stong. Mar ich gon d’r van oet dat alles is oetgekoame...



## *Wat woar ‘t sjunste watste has mitgemakt?*

Ich kan nit ee speciaal punt neume, alles woar geweldig. Mar went ich dan toch get mot neume dan woor dat toch de proclamatie.



## *Wat vongste van d’r optocht?*

D’r optocht woar prachtig. Vuur howwe geweldig sjun weer. ’t Mage oetwerpe van d’r sjnuuts woar ing beleavenis apart. En d’r optocht mit te make van boveaaf op dea hoege waan... geweldig!



**J.J.H.M. (Jo) Smeets**

***Eurode Business Center (EBC)***

***Eurode Park 1 – 24,***

***6461 KB Kerkrade***

***Telefoon +31 (0)45 5639501***



### ***En van de carnaval zelf?***

Carnaval woar fantastisch. Ich han zes daag lank, van d'r donnestig bis mit d'r diensdig, op ing wolk geleafd...



### ***Woar 't vermoeid en haste waal ins gedaat, woa bin ich a begonne?***

Nee, gaar nit. Op eschgoonsdig woar ich waal kapot. Mar al die anger daag jaget d'r adrenaline durch mie lief.



### ***Vingste 't jammer dat 't noen bow vuurbeij is?***

Bizonger jammer. Mar aan alle sjuns kunt helaas e eng.



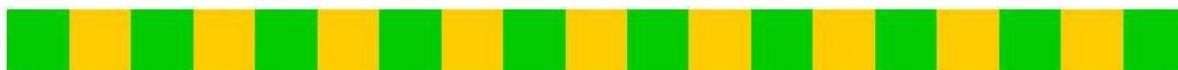
### ***Wenste koes keze, zowste 't dan werrum doe?***

Joa, meteen, vuur mich zelf wool ich nog waal ee joar durchgoa. Mar vuur de luuj liekt mich dat nit zoe leuk.



### ***Haste nog inne gowwe road vuur dienne opvolger?***

Geneet van elke minuut datste die mutsj op has. Want vuur datste 't wits is 't seisoen al werrum vuurbeij.



***D'r professor woar nog nooit zoe verstreijd  
es wie op zieng ege crematie***

---

---

# *Dassen Transport b.v.*

---

---



**Verhuur van:**  
**Graafmachines / Autolaadkranen**  
**Containers / Grondverzet**  
**Leveren van bouwmaterialen**

Havikweg 16 • 6374 AZ Landgraaf (Sinds 1928)

Tel. 045-5312725 • Fax 045-5332885

e-mail: [dassentransport@12move.nl](mailto:dassentransport@12move.nl) • Internet: [www.dassentransport.nl](http://www.dassentransport.nl)

# Carnavalsmondig

## *Wea kriet de Vergulde Wespel???*

Op carnavalsmondig 23 fibbruaar is 't werrum zoe wied. Vuur de viefendrissigste kier wead inne persoen dea Brokkelze ee good hatz towdriegt en sich verdeenstelik hat gemacht binne oz gemeensjap geseerd mit d'r Order van de Vergulde Wespel.

Jonk en oad kunt dan vanaaf tien oer beijee in ozze narretempel D'r Eck um dit spektakel mit te make.

E groeët aantal vereine – wo onger och de Parkstad Böck mit Sjtadsprins Maurice II – hant al lotte wete dat ze dea mörge in ozze narretempel aanwezig zalle zieë.

Natuurlik zal och werrum inne buuttteredner optreëne. Wea dat zal zieë wete vier op dit moment nog nit. Mar uur kent d'r van op aa dat 't werrum inne toppe wead.

't Zal werrum inne mörge weade mit veul sjpass en moeziek dea tot in d'r late middag zal doere. Vuur ozze verein, mar och vuur de aanwezige ee hoegtepunt van d'r Brokkelzer carnaval.

Vuur hope dan och dat vuur dizze traditie nog lang zal kanne durchtrekke en wunsje uuch alvast veul plezeer.





*Landgraaf*

## **Sam Dautzenberg**

**T 045-5315666**

**Grensstraat 74  
6374 CT Landgraaf  
[bouwtech@home.nl](mailto:bouwtech@home.nl)**

- Nieuwbouw ▪ Verbouw**
- Renovatie ▪ Constructiewerk**
- Ontwikkeling**

## WIT IER:

- Dat de Wespelle in 2009 't 55-joarig bestoa viere...
- Dat dat ee sjun fes zal weade...
- Dat ier doabeij alleneuj sid oetgenudigd...
- Dat de beloofde sjildpadde op de Wormbruk d'r och dit joar nog nit sjond...
- Dat d'r nog ummer gee nuj daak op de sjoel likt...
- Dat vier vurig joar dreij nuj lede durbeij hant.
- Dat die noen alledreij in 't sjwat pak gont...
- Dat dat heun sjun steet...
- Dat vier nog mieë lede kenne gebroeke...
- Dat die zich op kanne geave beij 't bestuur...
- Dat d'r meest gefotografeerde Romein beij 't Spectaculum Romanum inne Brokkeler Hollender woar...
- Dat de Wespelle beij dat spektakel och twie daag de heng oet de mowwe hant gestoake..
- Dat d'r in 2010 werrum e vervolg van dit spektakel zal zie...
- Dat Brokkeler noen och beij de Romeine en Kelte weltbekank is...



*'t Vuurdeel van ee consult beij d'r hoedarts.  
Doe has d'r oetslaag al víúr 't ongerzeuk*

# **TOTALE OPRUIMING!**

**Dames-, heren- en  
kinderschoenen**

**tot 50%  
KORTING**

*Schoenmode*  
**DIETER  
STINSKI**

Kerkstraat 14,  
**Winkelcentrum Waubach**  
**Landgraaf - Vrijdag koopavond**  
**[www.schoenmodestinski.nl](http://www.schoenmodestinski.nl)**

# D'r iere-vuurzitter Frans Jongen vertelt

Ich bin beiij d'r verein gekoame wie ze nog ginne zaal howwe. In Brokkelze woed carnaval doe vuurnamelik gevierz op gen stroat en in de cafés. D'r Jo Eijdems en Sjef Huntjens hant mich in 1972 gevroagd um beiij d'r verein te kome. De Wespelle woare doe bow op de flesj. Ginne zaal en gee geld in kas. Same mit d'r Joep Nievelstein, Joep Kaczmarek en Laurens Heijen bin ich doe d'r verein kome versterke. D'r Huntjens Sjef woar penningmeester, d'r Alois Mennis vuurzitter/secretaris. Noa ee joar woed d'r ee nuj bestuur gevormd. Ich woed vuurzitter en d'r Alois secretaris en president, d'r Sjef bleef de kas behere.



In die tied woed in de kirk nog 't 40-urengebed gehouden. Wier woar d'r nieks. D'r verein how och nieks. De "Hirsch-hal" in de Dörpstroat, woa nog ee paar kier de carnaval gehoade woar, woar och nit mie besjikbaar.

Ee paar ouwre lede bedankte zich, mar mit de nuj lede durbeij howwe vier toch dertien maan.

In 1973 contracteerde vier ee twiepersoons orkest oet Heer/Maastricht. Inne accordeonnist en drummer. Die woede durch d'r Sjef Huntjens – dea how inne auto – gehold en noa heem gebraat. Ze spielde op zondig- en mondigoavend.

De vroag woar evvel ummer nog, wie kome vier an cente um alles te bekostige. D'r drank woed doe contant betaald. Va bonne of pennige howwe vier nog nooit gehoed. Och uver afdrage sociale lasten en Buma-rechte woed nit gesproke. De winst koam oet d'r verkoop van d'r drank.

Went in die tied de mansluuj op de buun moete zitten wirkete de vrouwe van de lede mit de prinseproclamatie en woare och zoe nog erg actief mit de carnaval.

In 1975 woed begonne mit 't oetriekje van de Vergulde Wespel. Begin joare '70 woar in Brokkelze gestart mit 't aalegge van de zuiveringinstallatie (put) in de Dörpstroat.



# Sonja's Stoffenplaza

Pastoor Scheepersstraat 12 a  
6374 HS Landgraaf  
Tel: 045-5312303  
[www.sonjas-stoffenplaza.nl](http://www.sonjas-stoffenplaza.nl)

**50% KORTING OP DE GEHELE  
WINTERCOLLECTIE**

**Voor al uw modestoffen, furnituren,  
herstelwerkzaamheden en maatkleding**

## Openingstijden

Maandag: gesloten

Di t/m Do: 10.00 tot 18.00 uur

Vrijdag : 10.00 tot 20.00 uur

Zaterdag : 10.00 tot 16.00 uur

D'r heer Jules Haagh woar beij dat wirk d'r architect/oetveurder. Same mit enkele angere carnavaliste vong ich dat vier dea maan moeste iere vuur zie wirk en betrokkenheid beij Brokkelze. Zelf how hea d'r och waal oere noa. Inne van oz – ich meen d'r Joep Kaczmarek – opperde um de ongersjeiding Vergulde Wespel te neume. Jules Haagh kroog in 1975 dea order als ierste umgehange in café A ge Pumpke beij d'r Marinus Broeren.

't Joar doa drop kroog d'r Juup Erkens – wethouder en locoburgemeester van Ubach over Worms – de ongersjeiding oetgeriekt. Pas in 1977 woed vuur 't iers inne Brokkelzer mit de verseersele umhange. Dat woar d'r Pittisj Piet (Peters). En donoa is dit oetgegreujd tot ing richtige traditie.

In de joare '70 trokke de vrouwluuj van de lede och nog als ouw wiever durch 't dörp.

Dat gebuurde mit pead en kaar. D'r Hein Heuvelman woar d'r koetseer. Alle hillige huuskes va gen dörp en de residentie van d'r prins woede dan mit ee bezeuk verierd.

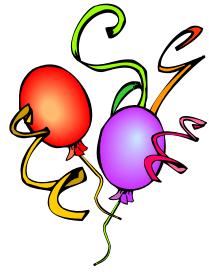
In die tied vonge vier och a mit 't hoade van de Droevebal. Gidder joar kroag ee meadje oet 't dörp d'r titel va wienkuningin. Dat woar ee joar of tieën ee groet succes, mar allengs woed d'r ummer winniger wien gedronke, d'r animo woed minder en zoe hant vier motte besluite mit de wiendroevebal te stoppe.

De Wespelle begonne och mit 't organisere van ing herrezietsung. Die woed gehoade op d'r zondig en woar vanaaf 't begin ee geweldig succes. Ee groeët aantal toppers oet de carnavalswelt troane op in Brokkelze. Um mar enkele te neume: Pierre Cnoops, Wiel Hendriks, Frans Haselier, Duo Angerhoave, Trio Kwatsch, de Alpenzusjes, orkest Big Joe, trompettist John Quadvlieg.

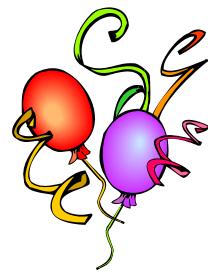
Noa e aantal joare howwe vier zoe bietje alle betaalbare artieste ee paar kier gehad. De artieste woede duurder en duurder en de herrezietsung braat doe nauweliks nog get op. Och sjote links en reads ronk oz erum de herrezietsunge wie paddesjteul oet de gronk. Doa op woed beslote ging herrezietsung mie te organisere.

Ee paar joar hant vier och nog ing Boerebroelof georganiseerd. Maar noa ee paar joar gong och doa d'r animo verlore.

Carnavalswaans woede in vreuger joare meestal gemakt in ing ieskouwe sjuur van de boerderij Kallen.



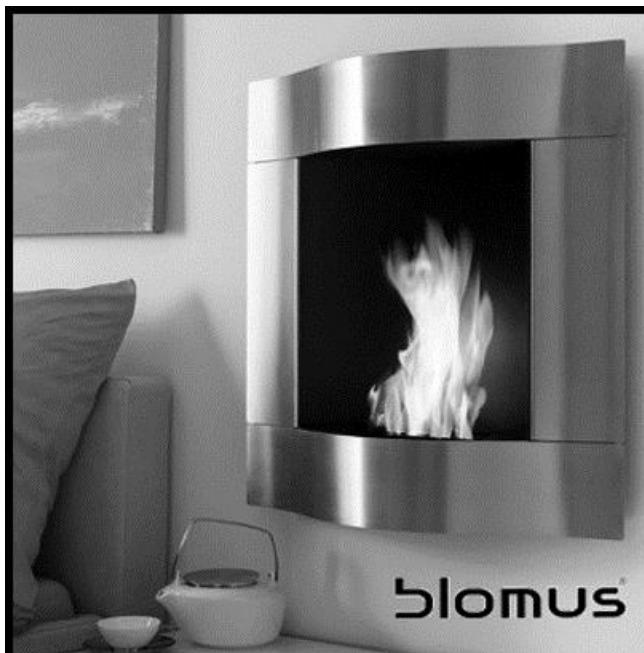
Vuur gowwe kaffe,  
sigarette en sigare



## Ton Eygelshoven

*d'r dörpswinkeleer va Brokkelze*

Rinckberg 13-15, 6374 LP Landgraaf, 045-5322466



**11% KORTING**  
op uw aankopen bij inlevering van deze  
advertentie (geldig t/m Maart 2009)

Kerkstraat 7 Tel. 045-5333886  
[www.kick-landgraaf.nl](http://www.kick-landgraaf.nl)



**Blin-Q**  
Sieradencollectie by John de Wolf

Och hant vuur ins inne waan gemakt (Wespel) bij de ‘Braadjes’ in de Dörpstroat. Dea moes noa de carnaval gestald weade in Scherpenseel. D’r Sjef Huntjens braat dem doa hin en holet hem och werrum op went te nudig woar. In ingloods van d’r Sjaak Janssen in Abdissenbosch hant vuur och nog ing kier inne waan gemakt. Mar umdat d’r donoa ging plek mie woar te vinge um inne carnavalswaan in ee te timmere en te stalle hat d’r verein beslote de carnavalswaans te goa hure. Dat kost naturlik veul geld vuur die paar sjtond dat dea nudig is. Mar wat moste, doe kans nit angesj.

Verzucht: Went vuur vreuger oz vrouwluij nit howwe gehad, dan woare vier nurgens gewea. Vuur howwe wier ginne dea oz holp. Momentaan hant vuur inne sjunne verein. Gidderinne hat d’r zin in. Vuur hant jong luuj durbeij kriege. Dat is prima. Hopelik bliet dat zoe. Ich merk och dat ’t good geet. Geknebbel is d’r nauweliks. En went d’r al ins get vuurvilt dan moste meteen de kow beiж de heure pakke, angesj is ’t te laat.

D’r penningmeester hat de kas prima op orde; d’r secretaris deet good zie wirk; d’r vuurzitter functioneerd good. Gidderinne is belangriek. Wat de toekomst oz zal bringe? Vier kanne nog good vuuroet. D’r verein zal nit kapot goa. Mar vier zalle waal luuj motte han die de kar wille en kanne trekke.

Mit de jong lede durbeij mot dat lukke. De toekomst ziet d’r gezonk oet. ‘t 5x11-joarig jubileum sjheet vuur gen duur. Wea how in 1972, wie ich durbeij koam gedaat dat d’r verein dit ooit zow hole.

Wat oz och flink sjteunt is de jeugd die noa oz prinseproclamatie en carnaval kunt. Dat kunt natuurlik och umdat vier giddes joar ee prima program presentere.

D’r elfde-van-d’r-elfde woar geweldig. Samewirke mit angere vereine is ing noodzaak um tot get te kome. Doa stikste och nog ins get van op. Beij mie aftrene als vuurzitter han ich ’t belang van die contacte nog ins gememoreerd. Kiek noa d’r carnavalsmondig. Ozze president had doa good aa gewirk.

Samenvattend kan ich zage: *ich mak mich ging zörg uver d’r verein en op noa ’t 5x11-joarig jubileum.*



*Autobedrijf Janssen b.v.  
Eijelshovergracht 64  
6464 GB Kerkrade*

**[www.janssen-kerkrade.nl](http://www.janssen-kerkrade.nl)**    ***Drive your way !***

\* \* \*



*Eijelshovergracht 64  
6464 GB Kerkrade*

*Tel. 045-5460500 – Fax 045-5460640*

## D'r kranke Japaner

D'r Sjef geet op bezuk bij ziene buurmaan, inne Japaner, dea ongerinne auto is gekoame. Wie hea 't tsimmer van 't sjpitaal erin kunt, ziet hea d'r Jap ligge. Doeëdsjtil en voljepliësterd mit jieps-verband. Graat inne mummie. D'r Sjef bliet neave 't bed sjtoa en hult zich koesj.

Opins makt d'r Jap zieng oge op en sjreit: "SAKARO AOTA NAKAMY ANYOBA, SUSHI MASHUTA?"

Dan bloast hea d'r letste oam oes. D'r Joep is veëdig. Vuural die letste weud van d'r buurmanr wille um mar nit oet d'r kop goa. Op d'r daag van de begrafenis geet hea de witvrouw kondoleree en vertelt heur wat d'r miensj ropet vuur datte sjtorf.

Hea vruugt an heur: Wat menet hea toch mit: "SAKARO AOTA NAKAMY ANYOBA, SUSHI MASHUTA?"

De vrouw begint troane mit tuute te griene en wie ze doamit veadig woar zeat ze jans wus:

"Hea zaat: *Doe sjtees op de sjlang van 't zuursjtofapparaat, votlook*".



*D'r directuur van 't crematorium:  
Lot dich nit kiste, 't kunt alles in  
kanne en kroeke...*

# Programma Brokkelzer Herrezitsung

Zoaterdig 7 fibbruaar - aavank: 17.00 oer - zaal oape: 16.00 oer

*D'r sind ging kaate mie te kriege,  
De zietsung is och diz joar werrum oetverkoad*



*Mit onger angere:*

**DéJà Vu – Sjpasskapel – René en Anita  
Tulpenheini – Buuttereedner  
Legata's Lederhosen Power  
Big Benny**

Presentatie: Marc Linssen

Organisatie: *Finy en Ben, gemeenschapshoes D'r Eck*



*Goud en Zilversmid  
Sjef Lubin*

Voor het ontwerpen en vervaardigen  
of repareren van uw sieraden

Tel: 045-5690768 - Fax: 045-5690775  
Palenbergerweg 3 - 6374 LS Landgraaf



# Proclamatie - Receptie - Optocht 2008



# **Automobielbedrijf E.A. Kozole B.V.**



**Maak kennis met de nieuwste  
modellen van Fiat en Alfa Romeo**

*Proef de sfeer van de nieuwste  
Alfa Romeo MiTo*

Verder kunt u bij ons genieten van de nieuwste  
Fiat-modellen.  
Waaronder de nieuwste Fiat 500 of de fraaie Bravo.

**Vertrouwd en Dichtbij**

Edisonstraat 23  
6374 AK Landgraaf  
Tel. 045-5321088

**website: [www.kozole.nl](http://www.kozole.nl)**

# Prinsebal

Zowie anger joare och, wead och diz joar  
werrum noa d'r optocht 't Prinsebal gehoade.  
Vanaaf ongeveer hoaf veer zal 't werrum zier  
gezellig zieë in narretempel D'r Eck.  
Zowie vurig joar och, hant vier inne DJ wete te  
contractere dea 't hoeggeacht publiek zal wete te  
vermake mit gezellige moeziek.



Dat beloafd dus werrum inne lekkere middig en oavend te weade.



*Staatsiefoto bij 't jubileum in 1998*

# **WEDO BV KERKRADE**

## **UW PARTNER IN VERKEERSTECHNIEK**

Kohlbergsgracht 61a  
6462 CA Kerkrade NL

Tel. 0031-615098307

Tel. 0031-627075786

Fax 0031-45-5426534

**[www.wedobv-kerkrade.nl](http://www.wedobv-kerkrade.nl)**

## HANDLEIDING WAT TE DOE BEIJ INBRAAK...

Umdat och oz dörp de letste tied regelmatig (helaas) bezocht wead durch inbrekere heij inne gowwe tip um de pliesse ter plekke te kriege.

Wie d'r Paul\* (naam geänderd durch de redactie) oet Brokkelze op inne oavend noa bed wool goa, zaat zieng mam um dat d'r noch lich brank in 't stelke hinger 't hoes.

Wie hea doe noa de hingerduur gong om 't lich oet te doe, zoog hea e paar keals die zieng spjulle an 't klauwe woare.

Hea bellet meteen ee-ee-twie en zaat: "D'r lope deve in mienne gaan en die klauwe mieng sjpullle.

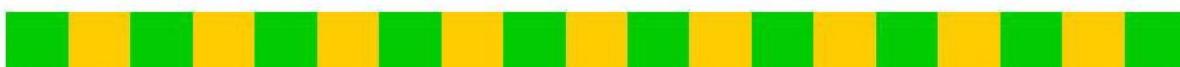
D'r brigadeer vroaget: "Sind zo och in hoes?", en Paul zaat: 'nee.' Doe zaat d'r brigadeer: "dooch de duur good op 't slot, dan kome vier went vier tied hand eve langs, want alle poliesse-auto's sind op dit moment urgens anges bezig."

D'r Paul zaat: OK, hong op en tellet bis honged. Doe bellet hea werrum 112.

"Mit Paul xxxx. Ich han graat gebeld dat d'r deve in d'r gaan lopete. Noen, ich han ze allemaal neergesjote". En hea hong d'r telefoon op. Binne vief minute koame d'r dreij poliessewaans aagebroesd en och nog inne ambulance. De poliesse sjnappete de inbreakere op heterdaad.

D'r brigadeer koam noa d'r Paul en zaat: "Ich daat doe hows ze neergesjote?"

Zeet d'r Paul: "*Ich daat das doe ging auto's hows?*"



*Wat raar:  
zieng naas lupt en zieng veut ruuke*



# **KFZ Meisterbetrieb**

# **H. GILLICH**

## **AANBIEDING WINTERBANDEN**

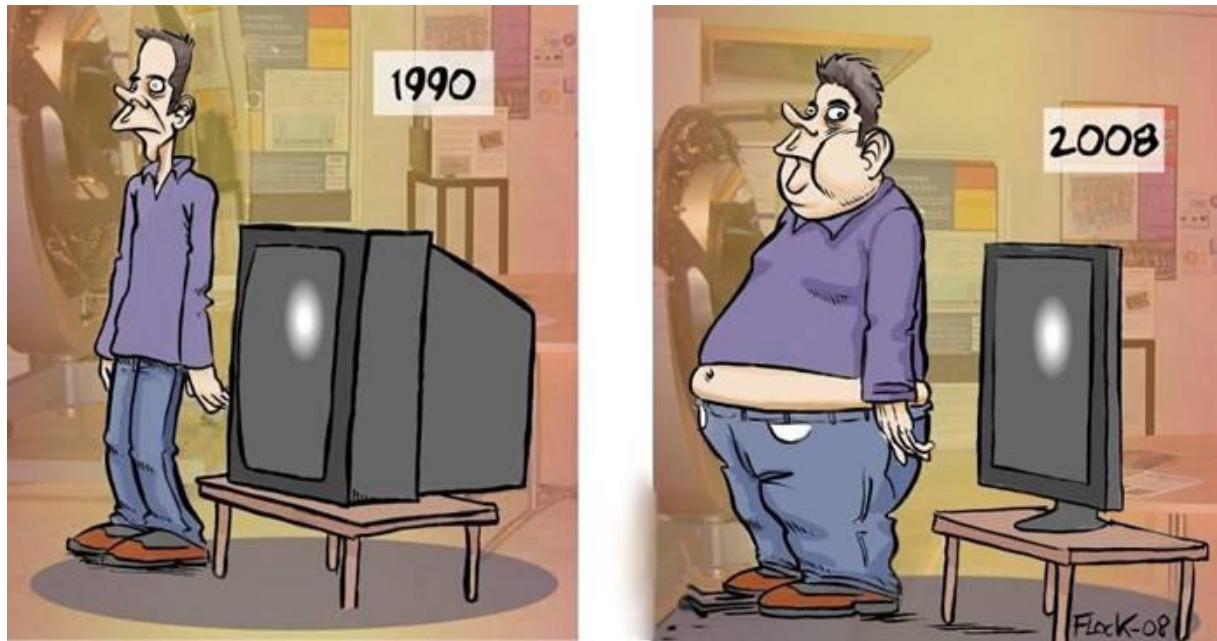
*Meeneemservice nog steeds vanaf privé-adres!*

Industriestraße 12  
52457 Aldenhoven  
Tel. : 0049-02464-5820  
Fax : 0049-02464-58218  
**E-mail: hgkfzmeister@gmx.de**

### **Öffnungszeiten:**

Mo. bis Fr.:	von	8.00	bis	17.00 Uhr
Pause:	von	12.30	bis	13.30 Uhr
Sa.:	von	9.00	bis	12.00 Uhr

## **Wat de tied kan doeë... !!!**



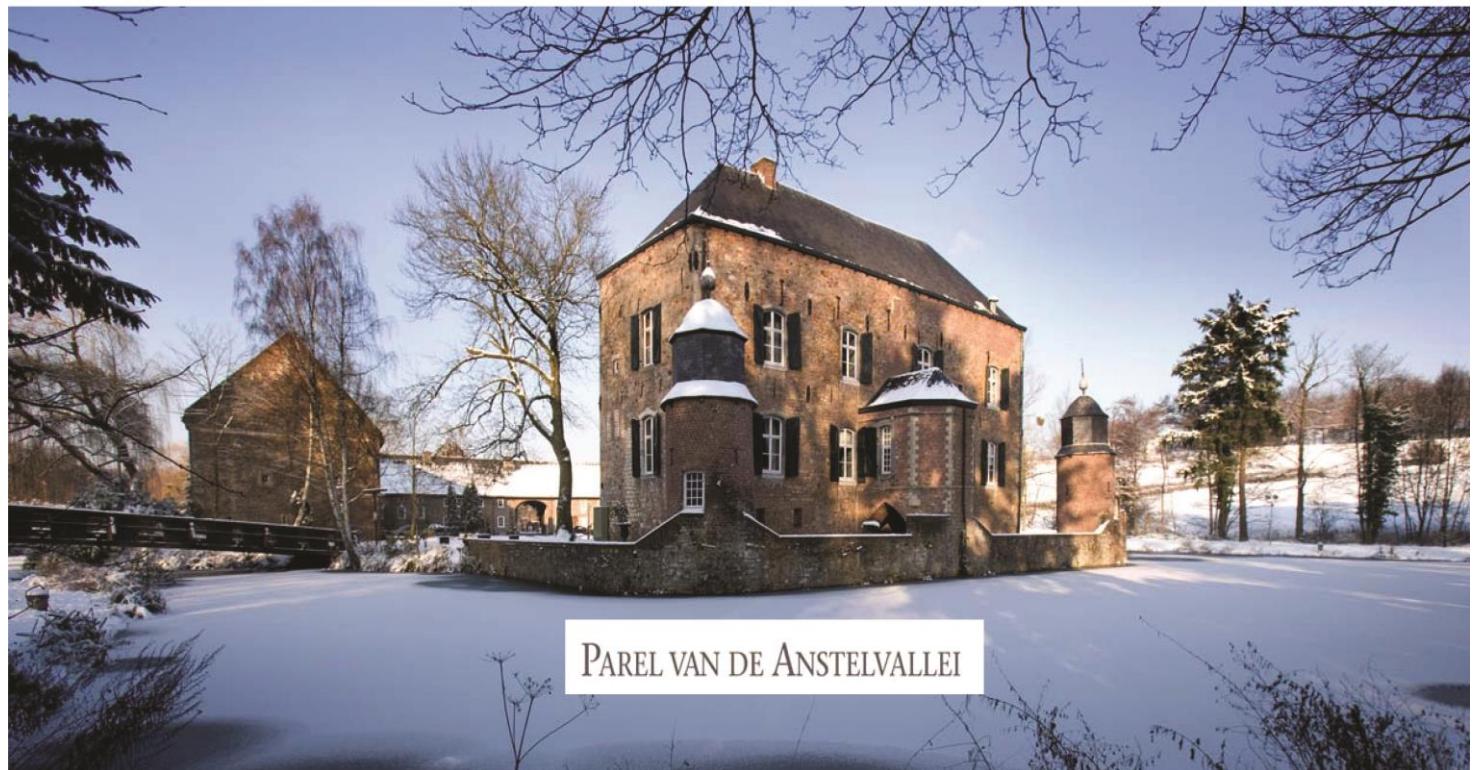
De oma is honged joar woede en kriet Bezeuk van d'r burgemeester.  
Dea zeet tege de oma: "Uur leeft noen al honged joar, vertelt mich ins  
wat sind de groetste verenderinge in uuch leave gewea".

Zonger noa te dinke zeet de oma : "D'r  
dokter".

D'r burgemeester erg verrast: "D'r  
dokter?"

"Joa", zeet de oma, "Wie ich twintig  
woar moes ich mich vuur d'r dokter  
ummer gans oetkleje en goa ligge.  
Wie ich viertig woar zaat d'r dokter:  
'Doch de bloes oet en gank mar zitte'.  
En wie ich tachtig woar zaat d'r dokter:  
'Blief mar stoa en sjteek de tong ins  
oet'.





PAREL VAN DE ANSTELVALLEI

## Restaurant Kasteel Erenstein

**Openingstijden Restaurant Kasteel Erenstein:**

Maandag t/m vrijdag : 12.00–14.30 uur en 18.30–21.30 uur

Zaterdag : 18.30–21.30 uur

Zondag : 13.00–17.00 uur (alleen kasteelpâtisserie)



KASTEEL ERENSTEIN

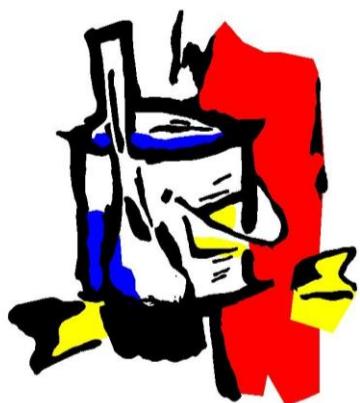
PAREL VAN DE ANSTELVALLEI

Kasteel Erenstein, Oud Erensteinerweg 6, 6468 PC Kerkrade, t 045–546 13 33 , info@erenstein.com

[www.chateauhotels.nl](http://www.chateauhotels.nl)



**24 UUR GLASSERVICE**



**Glashandel & Schildersbedrijf  
SJEF VAN OOYEN  
Landgraaf BV**

**WWW.VANOORYEN.COM**